



Mohamed Khider University of Biskra
Faculty of Law and Political Science
Law Department



Second semester

handout in module:

Business law terminology

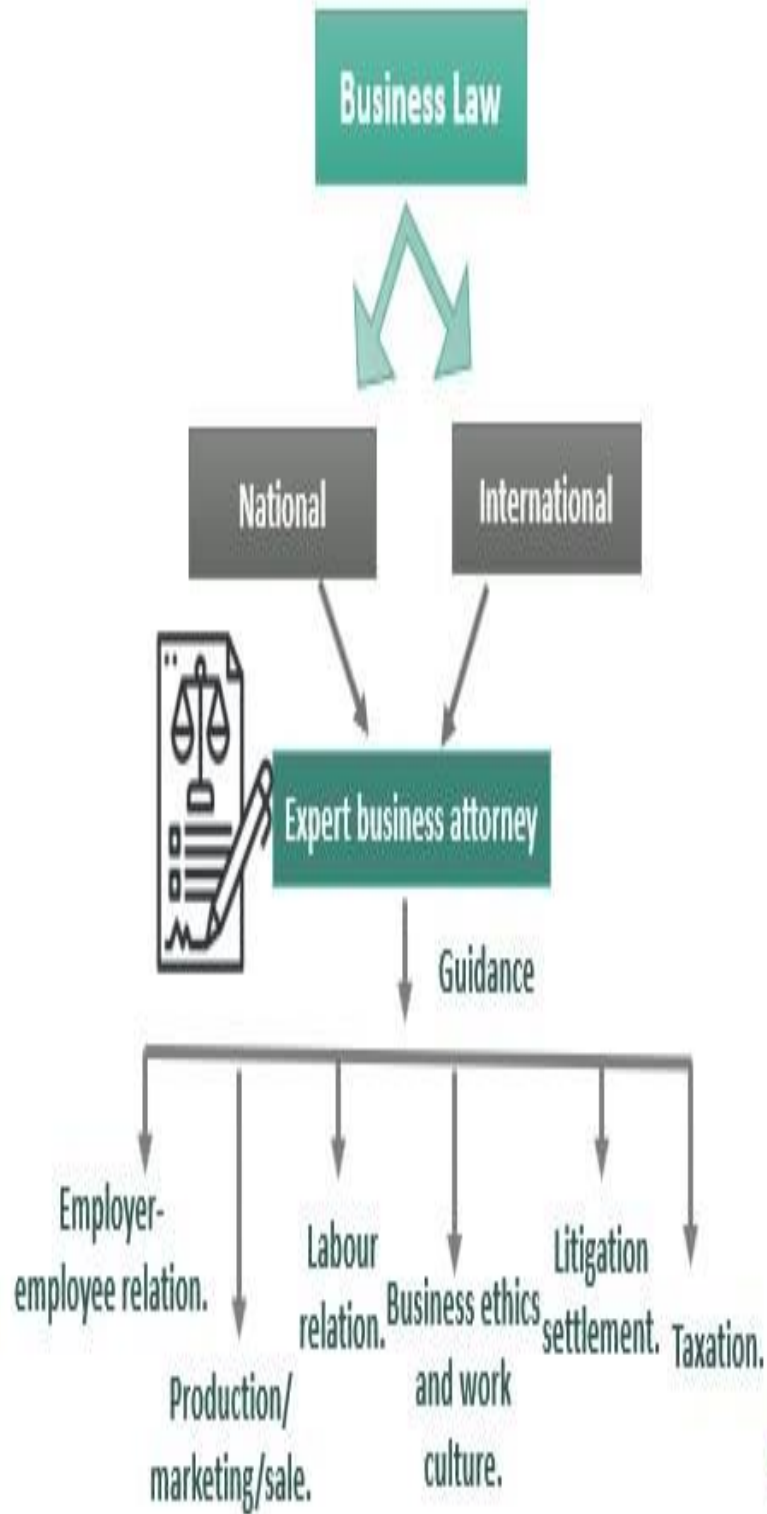
**Directed to first-year Master
of Business Law students**

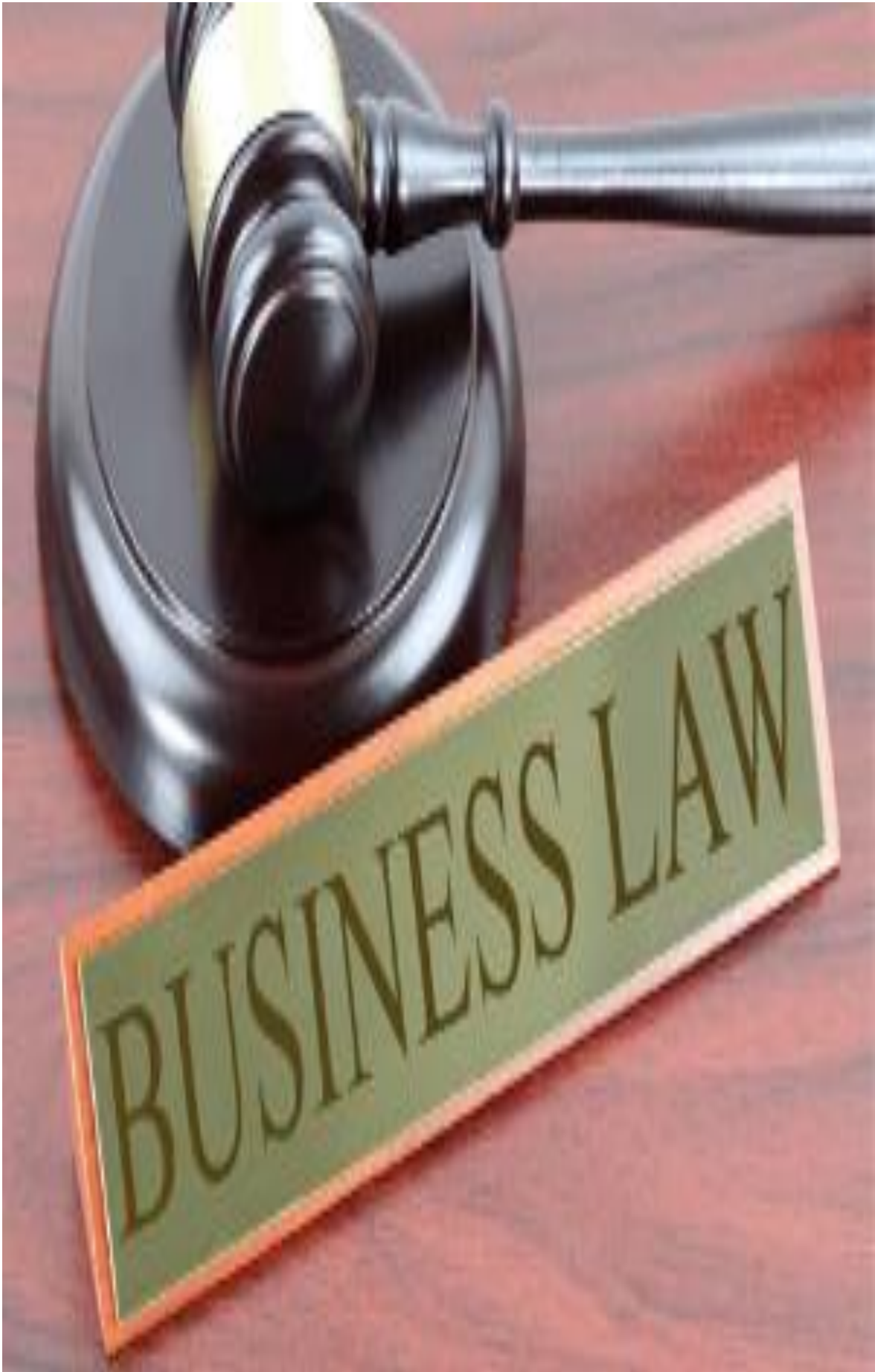
Prepared and Compiled By

Dr : lazhar benaissa

University Season : 2023/2024

Business Law





The First Course

مقدمة عامة حول القانون الجنائي للأعمال

A general introduction to business criminal law

ظهرت بوادر **القانون الجنائي للأعمال** نتيجة مشكلة كانت تؤرق فقه القانون الجنائي وهي مشكلة الانحراف المالي لا سيما من قبل القائمين على إدارة المشروعات التجارية والاقتصادية متسائلين عن امكانية رسم سياسة جنائية رادعة تؤمن للمساهمين في مجال الشركات التجارية إدارة جيدة و آمنة لأموالهم التي ساهموا بها والكيفية التي يمكن بها للقانون الجنائي تعويضهم عن خسائرهم.

Signs of **business criminal law** appeared as a result of a problem that was disturbing the jurisprudence of criminal law, which is the problem of financial deviance, especially by those in charge of managing commercial and economic projects, wondering about the possibility of drawing up a deterrent **criminal policy** that guarantees **shareholders** in the field of commercial companies good and **safe management** of their money that they contributed and how that could be done. The criminal law requires them to be **compensated** for their losses.

لماذا القانون الجنائي للأعمال: بسبب التالي:

Why Business Criminal Law: Because of the following:

1- الأشكال الجديدة من إجرام الأعمال لم تعد الوسائل التقليدية الجزائية قادرة على قمعها أو الوقاية منها؛

1- **New forms of business criminality that traditional penal methods are no longer able to suppress or prevent;**

2- إنَّ الأضرار الاقتصادية والمالية الناتجة عن جرائم رجال الأعمال تفوق كثيرا الأضرار الناتجة عن الجرائم التقليدية الواقعة على الأشخاص والممتلكات؛

2- The economic and financial damage resulting from the crimes of businessmen far exceeds the damage resulting from traditional crimes against people and property.

3- الغنى الفاحش من قبل الكثيرين بطرق غير مشروعة، و بعيد عن مبادئ النظام العام و الأخلاق الحميدة في المعاملات و التبادلات التجارية و الاقتصادية؛

3- Excessive wealth by many through illegal means, far from the principles of public order and good morals in commercial and economic transactions and exchanges;

4- تؤثر جرائم الأعمال بشكل كبير على الاقتصاد الوطني، وتصيبه بالشلل بشكل خفي، و هي ما يطلق عليها بجرائم الاقتصاد أي أنها جرائم ذات طبيعة خاصة، ليس لها أثر واضح على الشعور الجماعي لأفراد المجتمع؛

4- Business crimes greatly affect the national economy, paralyzing it in a hidden way. They are what are called economic crimes, meaning they are crimes of a special nature that don't have a clear impact on the collective feeling of the members of society.

5- تطور كبير في نسبة جرائم الأعمال، جعلت القانون الجنائي عاجز عن ملاحقة تطور جرائم رجال الأعمال؛

5- A significant development in the rate of business crimes, which has made the criminal law unable to track the development of business crimes.

6- سمعة الدولة المالية والاقتصادية على المحك بفعل هاته الجرائم؛

6- The state's financial and economic reputation is at stake as a result of these crimes.

7- نتيجة لذلك فإن وجود قانون جزائي للأعمال أصبح ضرورةً مُلحَّةً.

7-As a result, the existence of a criminal law for business has become an urgent necessity.

to be continued